

## Susan M. Taylor

Direttore del Princeton University Art Museum

Il Princeton University Art Museum partecipa a questa mostra che celebra l'accordo siglato con lo Stato italiano e apre la strada a una futura collaborazione. L'esposizione al Quirinale di opere d'arte appartenenti a collezioni di musei americani costituisce una pietra miliare nelle relazioni culturali tra i due Paesi. È stata resa possibile grazie all'impegno e alle energie profuse dal Governo italiano e dai musei americani per trovare una soluzione soddisfacente a una delle questioni culturali più spinose dei nostri tempi. La mostra sarà non soltanto un'occasione per esporre opere restituite all'Italia, per risolvere complesse questioni proprietarie, ma anche l'inizio di futuri scambi di oggetti provenienti dai due Paesi, che avranno un notevolissimo impatto culturale sul pubblico delle due nazioni.

Un accesso agevole e costante agli originali è essenziale per le attività scientifiche e didattiche di un museo universitario. Questo nuovo capitolo della collaborazione internazionale si fonda sull'impegno per la promozione della ricerca e l'accessibilità alle opere da parte delle generazioni future di studenti della Princeton University. Il nostro accordo accrescerà le capacità formative di esperti e archeologi della nostra Università, i quali perpetueranno la tradizione di collaborazione culturale con lo stesso entusiasmo dimostrato oggi nel raggiungere l'intesa con i colleghi italiani.

Il Princeton University Art Museum desidera cogliere quest'occasione per esprimere la propria gratitudine al Governo italiano e ringraziare in particolare il Ministro per i Beni e le Attività Culturali, Francesco Rutelli per aver reso possibile questa collaborazione, volta al raggiungimento di un accordo su questioni di notevole rilevanza. Ringraziamo altresì tutti i nostri colleghi del Dipartimento per la Ricerca, l'Innovazione e l'Organizzazione e ci uniamo ai festeggiamenti degli Italiani per il rientro nel Paese di oggetti d'arte importantissimi per il loro patrimonio culturale.

